公団大島六丁目団地自治会

みんなの会報

明るい団地は
あいさつから

発　行　公団大島六丁目団地自治会
編　集　広　報　部・事　務　局
自治会事務所：13時～17時（金・日・祝日休）
TEL：(3636)6470　FAX：(3636)6479
ホームページ：http://www.6-dan.com

「団地の生活と住まいアンケート」に協力ください

9月に「第8回団地の生活と住まいアンケート」を行います。これは、家賃値上げ反対の根拠となる大切な資料になります。

都市機構は、来年4月に向けて、3年に1度の家賃の見直し作業を始めています。

私たちは、家賃の値上げは困ると運動をしていますが、家賃値上げ反対に対して大きな助けになり、3年に1度、全国で行う、団地居住者の生活実態を調査するアンケートです。

ぜひ、ご協力をお願いします。

六丁目団地自治会での実施方法

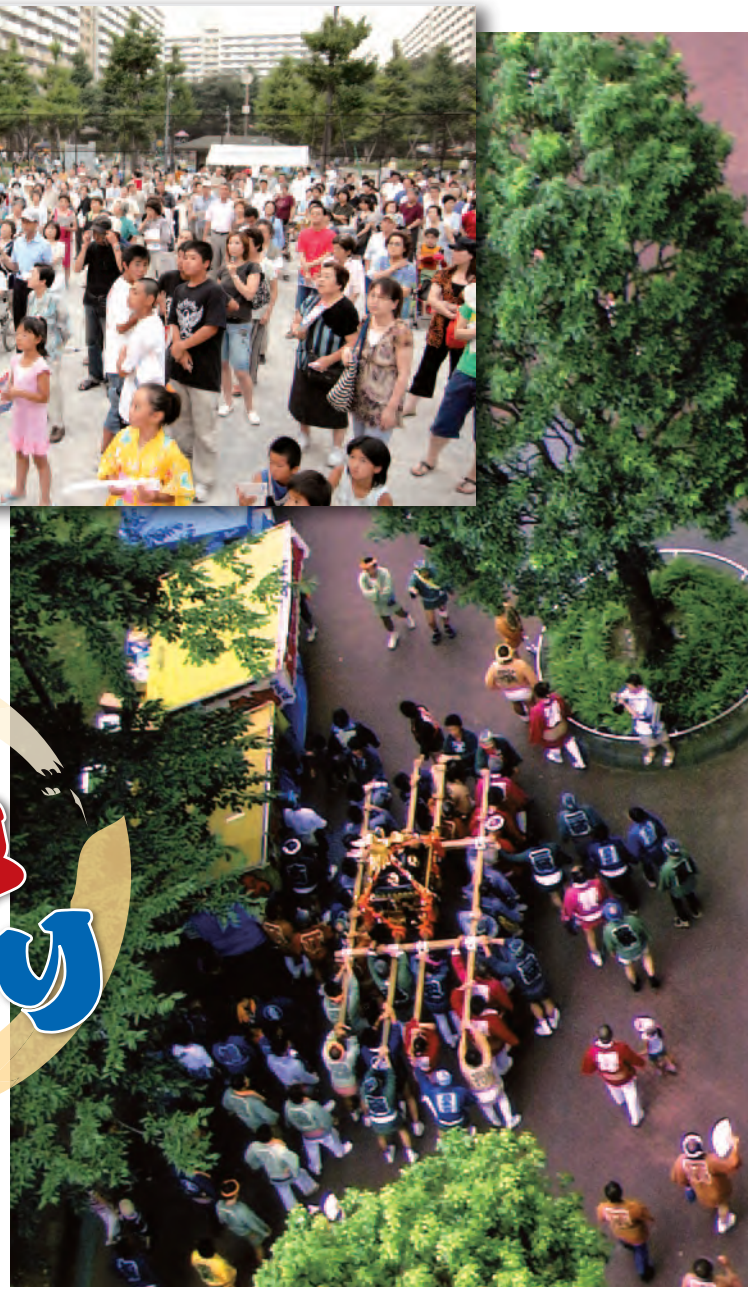
◎9月10日頃までに各戸に配布します。
◎9月23日までに、フロア連絡委員が、アンケート用紙の回収にうかがいます。

インド人役員のみなさんが大奮闘

前号の「ひと」で紹介した、ナレン、ヘマント、ヨゲシュの3氏のインド人役員が誕生しました。外国人の方が自治会の役員になって、地域のためにいっしょに活動することは、23区自治協、全国自治協でも例がありません。

この間、団地新聞「The New Key」（7月19日号）「朝日新聞」（8月18日夕刊）「日本経済新聞」（8月19日夕刊）「こうとう区報」（8月21日号）に記事が掲載されました。

英文での自治会広報活動や、インド人世帯への自治会活動への参加よびかけ、団地まつりではインドの食べ物の店を出して文化交流に一役買ったことなどが、紹介されています。



2008 団地まつり

【2・3面で特集】

知りたいことにQ&Aお答えします

Q：アルミ製窓建具改修工事について教えてください。
A：①工事号棟：1・4・5・6・7号棟実施
②工事日程：2008年9月下旬～2009年5月中旬予定
③後日説明会がありますのでご出席ください。
★なお、新しい窓建具には網戸のレールがつきます。網戸は各自でつけることになります。自治会では網業者と交渉して共同購入します。自治会でチラシを配布しますので申込んでください。

Q：エントランス（号棟の玄関）改修工事は何処を何時からやるのですか。
A：1・2・3・4・6号棟を8月上旬～10月上旬頃各号棟ほぼ同時に始まります。

【工事内容】
①仮設工事（仮囲い）　②床改修工事　③内壁改修工事　④内壁塗装工事　⑤天井改修工事
⑥アルミサッシ（自動ドア含む）新設工事　⑦掲示板等新設工事　⑧集合郵便受箱移設取替工事
⑨電気設備工事　他

【注意事項】
①8月中旬に新しい（A4サイズ型）集合郵便受け取付を実施、9月上旬には新郵便受けになります。旧郵便受けはその後撤去されます。
②2・3・4号棟ではエントランス工事の際、自転車を移動しなければなりません。各号棟で仮設駐輪場を設置しますのでポスターをご覧下さい。
③エレベーター前工事の場合は不便になりますが、ご注意下さい。
④工事は1期、2期に分かれますのでポスター等をご覧下さい。
⑤床タイル撤去、郵便受け撤去、掲示板撤去、解体工事等は騒音が出ます。その都度掲示がありますのでご覧下さい。

★5・7号棟については工事工程決定次第お知らせします。

総合防災訓練 11月9日（日）実施します！

日頃の準備が大切。家族そろって参加しましょう！

やまびこ

★当団地では、もう直ぐ入居開始後40年になろうとしています。当初から長くご入居の皆さんも、団地の歴史と共に年を重ね、ご高齢の方の比率も高く成りつつあります。今年問題になった「後期高齢者医療制度」の問題も当団地でも大きな問題の一つではないでしょうか？

★ただこの問題は、「公的医療費を払う立場での問題」ですが、逆に「給付を受ける立場で考える」と日本の「公的医療制度」は大変優れた制度でもあります。例えば、アメリカでは、公的医療制度がないために、医者に診て貰えないケースも多いと聞きます。

★「公的医療制度」の給付内容を良く把握しておいた方が良いので一例をあげます。

★「高額療養医療費制度」は最近制度が変更になり事前に保険組合等に申請すれば、以前は差額が後から給付されていたのですが、今は病院の窓口で必要額以上に払わなくて良い制度が出来ました。（適用認定証と言います。）その他にも医師の指示で転院の時の移送費なども給付されます。

★話は変わりますが、よく聞く、病院の差額ベッド代も「6人部屋が空いてない」と言う病院側の都合も、家族が「公的医療費の範囲で！」と言えば病院も請求出来ないのです。

★良く調べれば、不用な出費も少しは減らせる場合もあります。（光）

まつり

恒例、夏まつり！

7月26日（土）・27日（日）開催

今年の暑い夏を快適に楽しく乗りきろうと、自治会も居住者の方もそして近隣の方々も皆一生懸命でした。子どもたちも初日の山車や子どもみこしに参加し、笑顔いっぱいでした。夕方からは豪華な景品が当たる抽選会で人の山。その後は賑やかに盆踊り大会。今年は特に外国の方も多くなり、カラフルな服装が目立つ様になりました。2日目も子どもの山車で始まり、午後からは大人のみこしです、女性のかつぎ手も多くなりました。皆様ありがとうございました。来年もいい夏まつりになりますように。

子どもたちのハッピや鉢巻きが、よくお似合いです

担ぎ手も暑さに負けずセイヤ、セイヤ！

浴衣で洋服で子どもたちもみんなで盆踊り！

長くつらなる、山車の行列

若竹太鼓の、小竹たち

そろいの浴衣で、おどりの会のみなさん

かわいい、よさこいソーラン

第38回 納涼団地

外国人もおみこしかつぎ！

人気のインドバーガーはスパイスがきいて美味

スーパーボールすくい 楽しいな！

ストラックアウト、数字のならびは？

チャイニーズの家族。夜店の客もインターナショナル

見せる警備！　おまわりさんと安全パトロール

大抽選会のハジマリ！

場内禁煙。
喫煙所でどうぞ

分別回収センター12ヶ所設置できれいな場内

東京大空襲の史跡を訪ねる②

堅川五之橋護岸ギャラリー

鎮魂の詩「水炎（みずほのお）」

江東区大島2－30

堅川は、区内を東西に流れ隅田川にそそいでいましたが、河川改修が行われ、両岸は護岸で守られ、遊歩道として整備されました。江東区は護岸壁を利用した景観整備を考え、絵画壁として開放（1984～89年）しましたが、これに応募した作品の一つが東京大空襲を描いた「鎮魂の詩　水炎（みずほのお）」です。銘板に「児島正俊と39名」の名前が記され、全長43メートル。B29襲来、灼熱地獄に見舞われた町の様子から鎮魂の想いが描かれています。

住宅の模様替えをしませんか!

当団地自治会は日本総合住生活株式会社（JS）とのタイアップで住宅内の模様替え事業に取り組むことになりました。ポスター・チラシでお知らせします。

まもなく40年経過の当団地も「我が家をリフォームしたい」という要望に応え快適な生活を送るために実施いたします。　※自治会員に限り。期間中は特別価格で、さらに出張費は取りません。

JSアラカルトリフォーム価格表

	タイアップ品名	タイアップ価格（消費税含む）	一般価格（出張費は別途・消費税を含む）	模様替の種別
1	①安全手摺りの取付 浴室：樹脂製L（横40㎝縦80㎝各1本）	**17,100円**	18,000円	簡　易
	②安全手摺りの取付 便所：樹脂製L（40㎝2本）	**16,100円**	17,000円	簡　易
2	補助錠の取付（プレス扉・従来タイプ）	**17,300円～**	18,300円～	簡　易
3	多機能洗浄便座　※1号棟は設置できません	（一般型）**41,600円**	43,800円	模様替
		（狭小型）**53,300円**	56,200円	模様替
4	モニター付インターホンの取替	**31,500円**	31,500円	簡　易

◆申込期間：9月10日～10月4日まで　◆申込場所：自治会事務所　午後1時～5時（金・日・祝祭日休み）

※都市機構への模様替等の申請が必要です。（申請の手続きは日本総合住生活㈱がお手伝いします）

※安全手摺（便所）の取付面が木壁の場合別途下地補強の費用が必要になります。

ふるさとの味

ジャガイモとカリフラワーのカレー

7月現在で、当団地に57世帯のインド人家族が住んでいます。インド伝来の「カレー料理」を紹介してもらいましょう。

インドでは、このカレーを毎日のように食べていますので、日本での様なゲキ辛はありませんが、ほんのりした本場カレーの香りは、インド特産のカレー味の素（品名:クミンホール）と、材料の彩りの良さもあって、食欲を誘います。

材料：茹でたジャガイモ、パプリカ（青、赤、黄）、玉ねぎ、グリンピース。にんにくとトマトはペースト。

調味料：クミンホール(カレー味が出る植物の種子)、ターマリック、チリパウダー、サラダオイル、食塩。

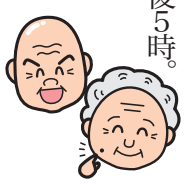
調理法：①鍋にサラダオイルを引き、適量のクミンホールを入れる。②2秒のち玉ねぎとにんにく、ターマリックを入れる。③パプリカとカリフラワーは2分位フライする。④グリンピースとトマトペーストを入れ1分沸騰。⑤さいの目のジャガイモをいれ、シタシタ水、塩で味付け。2分で出来上がりご飯にかけて食べます。但し、ベジタブル（野菜）料理なので、肉類は一切使いません。

インド中部、プネ市出身
ナレン夫人 アヌパマさん(5号棟)
（インド物産店はナマステフーズ、東大島駅入り口付近）

敬老のつどい、ご案内

主催・大島六丁目団地自治会

日時：10月5日（日）
場所：第四大島小学校屋内体育館
対象：昭和18年12月31日迄に誕生され名簿に登録済の方。
65歳以上でまだ登録されていない方は自治会事務所にお申し出下さい。
締め切り：9月30日、午後5時。
※当日は、食事、飲み物、アトラクションでお楽しみ頂きます。



七夕笹飾り

青少年文化部では、七夕様に、高さ5ｍの2本の笹飾りをたてました。ここ2年程で当団地に外国人家族が多く住むようになったため、今年初めて外国人の子らも、短冊作りに参加しました。

子らの願い十選

世界平和

- 家族みんなが いつも笑顔で いられますように
- いちりんしゃに のれるようになりたいです
- でんしゃのうんてんしゅになれますように
- メジャーリーガーになれますように
- しょうぼうしゅになりたい
- 今年元気で けがしないように
- ほいくえんの 先生になれますように
- うんていで 一本ぬかしができますように
- わたしは よいこどもになりたい

（インド語の短冊、日本語訳・ナレン）

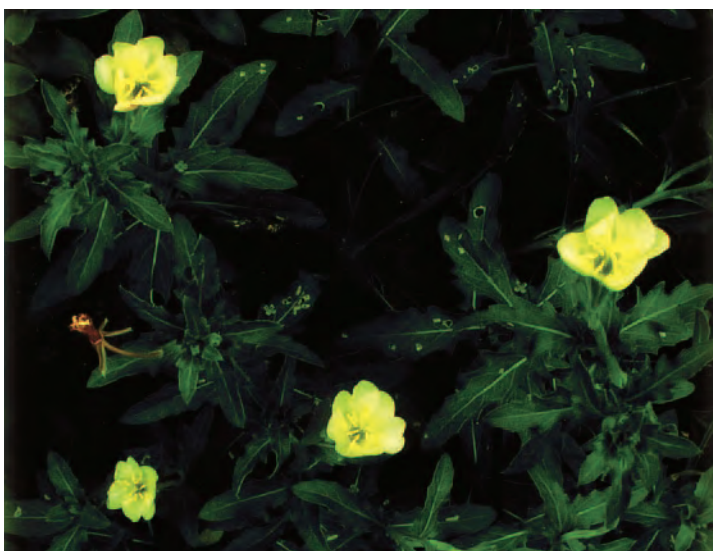
夏期パトロール実施

夏休みのパトロールが暑い中7月22日から8月28日までの8日間の日程で行われました。二大中PTA、大島三丁目団地自治会、都営大島六丁目アパート自治会とともに2コースに分かれて午後9時半から行いました。200名あまりの参加がありました。

パトロールでは、自転車の無灯火、二人乗りの問題などがありました。

ろくだんの野の花⑰

マツヨイグサ（アカバナ科）



月見草（つきみそう）または、宵待草（よいまちぐさ）は、どなたでもご存知、子供の頃から慣れ親しんできた花の名ですが、学名は待宵草（まつよいぐさ）です。

お月様が東から昇り始める宵の頃、透明感のある黄色の花が開きます。

そして、朝日が昇り始めると、花弁を朱色に染めて萎（しぼ）む。夜中に花が咲くチョット変わり者の花です。（写真の左端に朱色に見えるのは、昨夜の朽ち花です。6時頃の撮影）

ろくだんの時計台付近に咲いていますが、ここの土に保肥力が無いせいか、草丈30㌢、花も2㌢位で全体やや小ぶりです。

朝早く散歩の折、目を凝らして探してください。とても愛らしい花に出会えます。花期は7月初旬～9月下旬です。

（写真、文　倉又頼夫）

自治会活動日誌

2008年6月

26日　東京23区自治協家賃値上げ反対署名・要望書を都市機構東京東日本支社へ提出(当団地より6名)
28日　サポートグループ打ち合わせ・事務所引越し準備
29日　新装なった3号棟集会所へ自治会事務所が引越し・第3回団地まつり実行委員会

7月

3日　大島区民まつり北部地区まつり実行委員会出席
4日　二大中教賛会総会出席
5日　幹事会
7日　団地まつり夜店受付開始・二大中地域懇談会出席
9日　自治会事務所契約・催事用分電盤・大規模災害時の被災情報の通報に関する協定を東管理センターと締結
11日　第5回棟代表者会議
12日　東京23区自治協東・城北ブロック会議当団地で開催
13日　団地まつり夜店抽選会。「The New Key」インドの自治会役員への取材
14日　東京23区自治協幹事会出席
15日　3丁目団地自治会との懇談会
17日　大島地区自治会連合会常任理事会出席
19日　朝日新聞インド人の自治会役員への取材。広報部会
20日　団地まつり倉庫整理他
21日　災害協力隊中央会議及び防災対策委員会
22日　夏期パトロール。青空市業者募集開始
22･23日　盆踊り練習
23日　大島地区自治会連合会公団部会出席
24日　団地まつりゴミ箱作り
25日　団地まつり提灯つり・子ども映画会
26･27日　第38回納涼団地まつり
28日　後片付け
29日　エントランス改修打ち合わせ。夏期パトロール
31日　夏期パトロール

8月

2日　団地まつり反省会
5日　夏期パトロール
6日　臨時幹事会
12日　夏期パトロール中間報告会出席
19日　夏期パトロール
22日　青空市業者募集締切
25日　夏期パトロール
28日　夏期パトロール
29日　幹事会